

*Questions orales*

**M. l'Orateur:** A l'ordre. J'aimerais que le député pose sa question supplémentaire sous forme de question.

**M. McGrath:** Sans doute puis-je reformuler ma question. Compte tenu des éléments présentés ce matin au comité spécial sur les tendances des prix de l'alimentation par un porte-parole du plus important détaillant de produits alimentaires au Canada selon lequel l'initiative de M. Nixon fera certainement grimper le prix des denrées alimentaires au Canada, surtout des produits carnés, je demande au premier ministre si, compte tenu de ce témoignage d'expert, il est disposé à rencontrer les représentants des provinces et de l'industrie alimentaire en vue de prendre des mesures pour protéger les consommateurs canadiens de cette pression extérieure.

**M. Trudeau:** Je ne peux que répéter que je ne suis pas d'accord avec les prémisses de cette question.

LE COÛT ÉLEVÉ DU LOGEMENT—DEMANDE  
D'ABROGATION DE LA TAXE DE VENTE SUR LES  
MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION ET DE  
CONTINGENTEMENT DES EXPORTATIONS DE BOIS

**M. Eldon M. Woolliams (Calgary-Nord):** J'aimerais poser une question au ministre des Finances, étant donné que le gouvernement semble être paralysé quand il s'agit de faire quelque chose au sujet du coût élevé du logement. Étant donné que les taux d'intérêt sont très élevés, le ministre envisage-t-il de supprimer la taxe de vente de 11 p. 100 sur les matériaux de construction et de s'occuper sérieusement de l'exportation du bois et d'autres matériaux de construction dont les réserves sont déjà insuffisantes dans notre pays? Je pose cette question car la situation du logement à l'heure actuelle est plus grave qu'elle ne l'a jamais été.

**L'hon. John N. Turner (ministre des Finances):** Comme l'a déclaré le président de l'Ontario Builders Association, je suis convaincu que la taxe de vente n'est pas la principale raison à l'origine du coût actuel du logement. Le coût du regroupement des terrains est le facteur prédominant et mon honorable ami le ministre d'État chargé des Affaires urbaines fait de son mieux pour remédier à la situation avec l'appui de la Chambre, en faisant adopter des amendements à la loi nationale sur l'habitation.

● (1450)

**M. Woolliams:** Monsieur l'Orateur, nous avons déjà pu constater le talent oratoire du ministre, et nous savons que cela ne veut rien dire. J'aimerais lui poser cette question. A-t-il étudié le problème relatif aux importantes exportations de bois et d'autres matériaux de construction, à cause desquelles les chantiers de bois de diverses provinces, y compris la Colombie-Britannique, sont pratiquement vides et le coût du logement augmente encore davantage? Je pose cette question tout à fait sérieusement afin d'aider le Canadien moyen, ce que cherche également à faire le ministre des Finances, j'espère.

**Des voix:** Bravo!

**M. l'Orateur:** A l'ordre.

[M. McGrath.]

LE BLOCAGE AUX É.-U. DES COÛTS NÉCESSAIRES À LA  
PRODUCTION AGRICOLE—LES MESURES ENVISAGÉES

**M. Jack Murta (Lisgar):** Monsieur l'Orateur, ma question supplémentaire s'adresse au ministre de la Consommation et des Corporations. Par suite de la décision du président Nixon, qui aura pour résultat de geler des coûts nécessaires à la production agricole aussi importants, par exemple, pour la machinerie et les engrais, le gouvernement va-t-il prendre des mesures au sujet des coûts nécessaires à la production agricole au Canada? Si oui, une déclaration sera-t-elle faite sous peu pour faire connaître ses intentions en ce sens?

**L'hon. Herb Gray (ministre de la Consommation et des Corporations):** Toute déclaration de politique du gouvernement sera faite à la Chambre, monsieur l'Orateur.

**Des voix:** Oh, oh!

**M. l'Orateur:** A l'ordre, s'il vous plaît.

[Français]

LA SUGGESTION DE CONTRÔLER L'EXPORTATION DE  
CERTAINS PRODUITS FORESTIERS—LES RÉPERCUSSIONS  
POSSIBLES DANS L'EST DU CANADA

**M. Eymard Corbin (Madawaska-Victoria):** Monsieur l'Orateur, je désire poser une question supplémentaire au ministre de l'Industrie et du Commerce ou au ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources.

Vu la suggestion faite à la Chambre aujourd'hui que le gouvernement devrait imposer des contrôles sur l'exportation de bois d'œuvre et de certains autres produits forestiers, le ministre peut-il assurer la Chambre que le gouvernement y songera à deux fois avant de prendre une décision semblable qui, je tiens à le souligner, pourrait avoir une répercussion négative sur l'économie et l'embauche de la main-d'œuvre dans l'Est du Canada?

[Traduction]

**L'hon. Alastair Gillespie (ministre de l'Industrie et du Commerce):** Monsieur l'Orateur, chaque fois que des députés ont posé des questions au sujet de la possibilité d'imposer des contrôles à l'exportation du bois de construction, j'ai répondu non. Je répète encore une fois que le gouvernement n'y songe pas. J'aimerais assurer à la Chambre que nous étudions constamment cette question et...

**Des voix:** Oh, oh!

**M. Gillespie:** Je puis assurer aux députés que j'ai reçu l'assurance au cours de mes entretiens avec les représentants de l'industrie qu'ils vont alimenter régulièrement et suffisamment le marché canadien en bois de construction.

**Des voix:** Oh, oh!

**Une voix:** A des prix plus élevés.

**M. l'Orateur:** A l'ordre, s'il vous plaît. Un certain nombre de députés veulent poser des questions supplémentaires. La présidence accordera la parole au député d'Oshawa-Whitby, puis reviendra au même sujet et donnera la parole au député de Gander-Twillingate.